

2. I will keep secret the name of the candidate for whom any elector or dependant elector has marked his ballot paper at the general election, should I acquire any information with respect thereto during my tenure of office as chief assistant, and

3. I will not reveal the number of votes cast for each candidate except in the manner prescribed in these Rules. (So help me God.)

.....  
*Signature of chief assistant*

CERTIFICATE OF OATH OF OFFICE OF  
 CHIEF ASSISTANT

I, the undersigned, do hereby certify that on the ..... day of ....., 19...., the chief assistant above named made and subscribed before me the above set forth oath (or) affirmation. In testimony whereof I have issued this certificate under my hand.

.....  
*Special returning officer*

Form No. 3

APPOINTMENT OF SCRUTINEER

(Sec. 9) (Sec. 10)

To ....., whose address is.....  
 ..... and whose occupation is .....

Know you that, pursuant to the authority vested in me by section 9 (or) section 10 of the *Special Voting Rules*, I do hereby appoint you as scrutineer for duty in the headquarters of the special returning officer for the voting territory consisting of .....

Dated at Ottawa, this ..... day of ....., 19....

.....  
*Chief Electoral Officer*

OATH OF OFFICE OF SCRUTINEER  
 (Sec. 9) (Sec. 10)

I, the undersigned, appointed scrutineer, pursuant to section 9 (or) section 10 of the *Special Voting Rules* do swear (or) solemnly affirm that

2. Que je ne divulguerai pas le nom du candidat en faveur de qui un électeur ou électeur à charge a marqué son bulletin de vote à l'élection générale, si ce renseignement parvient à ma connaissance pendant la durée de mes fonctions d'adjoint en chef, et

3. Que je ne révélerai pas le nombre de suffrages accordés à chaque candidat, sauf de la manière prescrite aux présentes règles. (Ainsi Dieu me soit en aide).

.....  
*Signature de l'adjoint en chef*

CERTIFICAT DE LA PRESTATION DU  
 SERMENT D'OFFICE PAR L'ADJOINT  
 EN CHEF

Je, soussigné, certifie par les présentes que, le .... jour d ..... 19...., l'adjoint en chef ci-dessus mentionné a prêté et souscrit devant moi le serment (ou) l'affirmation qui précède. En foi de quoi, j'ai délivré le présent certificat sous mon seing.

.....  
*Président d'élection spécial*

Formule n° 3

COMMISSION DU SCRUTATEUR  
 CENTRAL

(Art. 9) (Art. 10)

À....., dont l'adresse est .....et dont l'occupation est.....

Sachez qu'en conformité du pouvoir que me confère l'article 9 (ou) l'article 10 des *Règles électorales spéciales*, je vous nomme par les présentes à titre de scrutateur central pour agir au bureau central du président d'élection spécial pour le territoire de vote comprenant.....

Signé à Ottawa, ce.....  
 jour d.....19....

.....  
*Directeur général des élections*

SERMENT D'OFFICE DU SCRUTATEUR  
 CENTRAL  
 (Art. 9) (Art. 10)

Je, soussigné, nommé scrutateur central en conformité de l'article 9 (ou) de l'article 10 des *Règles électorales spéciales*, jure (ou) affirme solennellement